



Saint Josaphat Cathedral Катедрa Святого Йосафата

Ukrainian Catholic Eparchy of Edmonton / Української Католицької Єпархії Едмонтону

PARISH INFORMATION

Address: 10825 – 97th Street, Edmonton, AB,
T5H 2M4

Phone: 780-422-3181

Website: www.stjosaphat.ab.ca

Office Hours: Mon – Fri: 9:00 AM to 2:00 PM

Office Email: parishoffice@josaphat.ca

e-Transfers: josaphat@telus.net

BISHOP

Most Rev. David Motiuk, Eparch of Edmonton
chancery@edmontoneparchy.com | 780-424-5496

Website: www.eeparchy.com

CATHEDRAL CLERGY

Fr. Mykhaylo Bohun, Pastor

fr.bohun@eeparchy.com | 587-223-8485 (cell)

Fr. Jim Nakonechny, Assistant Pastor

fr.nakonechny@eeparchy.com | 780-239-2558 (cell)

Fr. Michael Kowalchuk (retired)

kowalchukmichael@gmail.com

Deacon Cyril Kennedy

Peter Pitchko (Pastoral Intern)

PARISH COUNCIL

Damein Zakordonski

dameinzak@yahoo.ca | 780-906-1549 (cell)

PARISH HALL

hall@josaphat.ca | 780-619-9517

DIVINE SERVICES

Tue-Fri: Divine Liturgy 7:30 AM

Saturday: Divine Liturgy 9:00 AM

Great Vespers 4:00 PM

Divine Liturgy (Bilingual) 5:00 PM

Sunday: Great Matins 8:00 AM

Divine Liturgy (Eng) 9:30 AM

Divine Liturgy (Ukr) 11:00 AM



Sunday, March 23rd 2025

THIRD SUNDAY OF GREAT FAST

VENERATION OF THE
HOLY CROSS

Octoechos Tone 3

=====

DIVINE LITURGY

Troparia and Kontakia

Troparion, Tone 3: Let the heavens be glad, let the earth rejoice,* for the Lord has done a mighty deed with His arm.* He trampled death by death. He became the first-born of the

dead;* He saved us from the abyss of Hades* and granted great mercy to the world.

Troparion, Tone 1: Save Your people, O Lord, and bless Your inheritance.* Grant victory to Your faithful people against enemies,* and protect Your community by Your cross.

+ *Glory be to the Father and to the Son and to the Holy Spirit, now and for ever and ever. Amen.*

Kontakion, Tone 7: No longer does the flaming sword guard the gate of Eden;* the tree of the Cross has quenched its flames gloriously.* The sting of death and the victory of Hades are banished,* and You O my Saviour came and called to those in Hades: "Return again to Paradise!"

Instead of Holy God, we sing:

To Your Cross, O Master,* we bow in veneration,* and we glorify Your holy Resurrection!

Prokeimenon, Tone 6

Save Your people, O Lord, and bless Your inheritance.

verse: Unto You I will cry, O Lord my God, lest You turn from me in silence. (*Psalms 27:9,1*)

Epistle: Hebrews 4:14-5:6

A reading from the Epistle of the Holy Apostle Paul to the Hebrews

Brothers and Sisters, since, then, we have a great high priest who has passed through the heavens, Jesus, the Son of God, let us hold fast to our confession. For we do not have a high priest who is unable to sympathize with our weaknesses, but we have one who in every respect has been tested as we are, yet without sin. Let us therefore approach the throne of grace with boldness, so that we may receive mercy and find grace to help in time of need.

Every high priest chosen from among mortals is put in charge of things pertaining to God on their behalf, to offer gifts and sacrifices for sins.

He is able to deal gently with the ignorant and wayward, since he himself is subject to weakness; and because of this he must offer sacrifice for his own sins as well as for those of the people. And one does not presume to take this honor, but takes it only when called by God, just as Aaron was.

So also Christ did not glorify himself in becoming a high priest, but was appointed by the one who said to him, "You are my Son, today I have begotten you"; as he says also in another place, "You are a priest forever, according to the order of Melchizedek."

Alleluia, Tone 8

verse: Remember Your congregation which You acquired from the beginning.
verse: But God is our king before the ages; He has wrought salvation in the midst of the earth. (*Psalms 73:2,12*)

Gospel: Mark 8:34-9:1

The Lord said, "If any want to become my followers, let them deny themselves and take up their cross and follow me. For those who want to save their life will lose it, and those who lose their life for my sake, and for the sake of the gospel, will save it. For what will it profit them to gain the whole world and forfeit their life? Indeed, what can they give in return for their life? Those who are ashamed of me and of my words in this adulterous and sinful generation, of them the Son of Man will also be ashamed when he comes in the glory of his Father with the holy angels." And he said to them, "Truly I tell you, there are some standing here who will not taste death until they see that the kingdom of God has come with power."

Hymn to the Mother of God

In you, O Full of Grace, all creation rejoices: the angelic ranks and all the human race. Sanctified temple and spiritual paradise, virgins' pride and boast, from whom God is made flesh and became a little Child; and He who is our God before all ages, He made your womb a throne,

and He made it wider that all the heavens. In you, O Full of Grace, all creation rejoices. Glory be to you.

Communion Hymn

Let the light of Your countenance, O Lord* shine upon us.* Alleluia, alleluia,* alleluia. (Psalm 4:7)

=====

PARISH ANNOUNCEMENTS

(Deadline for Bulletin Submissions is Wednesday at 12:00 PM)

=====

WARM WELCOME to our parishioners, guests and visitors who have joined us in this Divine Liturgy. Thank you for praying with us at the church today! Wishing you a blessed weekend and fruitful, healthy and safe week!

HAPPY BIRTHDAY – God’s blessings and our best wishes to Ellie Nickolson and all who celebrate their birthdays or anniversaries. May God bless you with peace, health, and happiness!

THE WAY OF THE CROSS – we will have the Way of The Cross (Stations of the Cross) at St Josaphat every Thursday of Great Lent (until Holy Week) at 6PM.

EASTER BAKE SALE – at St Josaphat will take place on Sunday, April 13th 2025 at Church Basement after 9:30 AM DL until 1.30 PM.

VOLUNTEERS NEEDED FOR PASKA AND BABKA WORKSHOPS – the dates and times for the workshops are as follows:

Wednesday, April 2nd, 2025 at 9 AM and 5 PM;

Saturday, April 5th, 2025 at 9 AM

Wednesday, April 9th, 2025 at 9AM and 5 PM

Friday, April 11th, 2025 at 9 AM

Volunteers will enjoy coffee and doughnuts in the morning and light supper in the evening. For questions, please call or text Lori at 780-619-9517. Thank you!

PYROHY WORKBEE – will take place on Tuesday, April 8th, 2025 at 5 PM. Supper provided to the volunteers. For questions, please call or text Lori at 780-619-9517

EASTER FOOD AND BASKETS PRE-ORDER forms are available at the entrances of the church and on our website. Filled out forms can be dropped in a special box on the table by the front entrance, or in the collection basket, or at the Parish Office, it can also be sent through email to: parishoffice@josaphat.ca Deadline for pre-orders is Tuesday, April 1st, 2025. Items will be available for a pick up at the Parish Hall on Saturday, April 12th, 2025.

ST. JOSAPHAT CATHEDRAL APOSTLESHIP OF PRAYER – Join our Apostleship of Prayer Group and join us in praying for our parish, our bishop and priests, our families and the sick. An email will be sent to you twice a month with the prayers and those that need our prayers. **Please email Bryce Volk at bryceavolk@fastmail.com to join a worthy cause.** Our thanks to Barb Shipman who led this ministry in our Cathedral for the past 10 years!

DISCOVERING THE 30 STEPS OF THE DIVINE LADDER – Join us as we read and discuss the "Ladder of Divine Ascent" by St. John Climacus



and study one of the commentaries for this spiritual classic - the first spiritual book printed in North America!

Sessions will be held on Thursdays, 7 PM - 8:30 PM on these dates: April 3, April 10 and continuing on May 1. (No sessions on March 27, April 17 or April 24)

Contact Bryce at: bryceavolk@fastmail.com, for registration and to receive the "Ladder" book by email. The commentary book is \$ 10 US and is not required, but suggested for these sessions. Ordering information will be returned

to you by email. May God richly bless your steps through this Great Fast.

ST JOSAPHAT ICONS AND BOOKSTORE – is now open on Sundays from 10:15 AM until 12:15 PM and on weekdays upon request. We welcome our parishioners and visitors to come see the variety of items we have in our bookstore. For any questions and requests please call Oksana at 780-422-3181 or email bookstore@josaphat.ca

CASINO VOLUNTEERS NEEDED – we need a number of volunteers for our Casino on Tuesday May 27, 2025 and Wednesday, May 28, 2025. Call or text Lori to book your spot and for more information. Phone number 780-619-9517. Thank you!

PARISH AGM – Sunday, **April 6th**, 2025. The meeting will take place in the parish hall after a bilingual liturgy at 10:00 AM. We kindly ask that you make an effort to attend as your participation truly matters. If you wish to serve on parish council this coming term, please contact Damein Zakordonski via email at dameinzak@yahoo.ca

LENTEN MISSION AND CONFESSIONS – will take place at St Josaphat on Friday **April 11th**, Saturday **April 12th** and Sunday **April 13th**. Our mission master for the Great Fast is Bishop Andriy Rabi, who will present spiritual talks in both English and Ukrainian. The Great Lenten Mission will be according to the following schedule:

- Day 1: Friday, April 11, 2025 Presanctified Liturgy (UKR) at 5:30 PM. Recollections on the theme of “Do you believe in God?” Confessions available.
- Day 2: Saturday, April 12, 2025. Divine Liturgy at 5:00 PM. Recollections on the theme of “Do you believe in the teachings of the Church?” Confessions available.
- Day 3: Sunday, April 13, 2025 Divine Liturgy at 9:30 AM (ENG) and Divine

Liturgy at 11:00 AM (UKR) with recollections in both English and Ukrainian on the theme of “Do you believe in Salvation?”

We welcome all parishioners to come join us for this year’s Lenten Mission!

CHILDCARE DURING LENTEN MISSION RECOLLECTIONS - Children’s programming is available on Friday evening and Saturday evening, during the homily portions of the mission. To register, please email stjosaphatfamilyandlife@gmail.com by Wednesday April 9th, 2025.

PYROHY, HOLUBTSI AND OTHER ITEMS FOR SALE – frozen pyrohy (cheddar, cottage cheese, sauerkraut, and onion), frozen cabbage rolls, frozen soups and other items are available for sale and pick-up at the parish office from 9:00 AM to 2:00 PM. Please call the parish office at 780-422-3181.

SUNDAY SCHOOL – Our Sunday School would like to welcome all children who wish to join. Please register by filling out the registration forms, which are available on the tables at the entrances of the church. All children are invited!

CHILDREN/YOUTH CHOIR – We invite Children and Youth to sing at St. Josaphat's Parish Choir. Children are singing at the 11:00 AM Divine Liturgy on the last Sunday of every month (unless otherwise noted). We would also like to schedule children and youth who are interested in reading the Epistle. If any children are interested, please let Denise at 780-288-1448 or Kasia at 780-437-0465 know and we will forward the text to you in advance to learn and practice. Contact choir Director Denise Lucyshyn at ds.lucyshyn@gmail.com or Kasia Antoszko at kasiaant21@gmail.com.

MOTHERS IN PRAYER – Mothers in Prayer meetings usually take place on the first Sunday of every month after the 11:00 AM Divine Liturgy. Next Mothers in Prayer meeting will

take place on Sunday, March 30th 2025. The date change is due to AGM.

BULLETIN BY EMAIL – if you wish to receive a copy of the bulletin by email, please let us know by calling the parish office 780-422-3181 or send your email request to parishoffice@josaphat.ca

DATES AND TIMES: Mon – Wed, **March 24 – 26**, 9 AM - 4 PM daily, Ages: 7-12 (Teen volunteers welcome!)

LOCATION: St. Nickolas Ukrainian Catholic Parish, Edmonton. Cost is \$20.

CONTACT: Damian Rudiak at stnicksyouthveg@gmail.com or call 587-982-6740 to secure a spot! Register by March 17, 2025!

=====

EPARCHY & COMMUNITY

=====

GRIEF AS A JOURNEY - Please join us if you have experienced the loss of a loved one. Grief as a Journey is an 11-week grief support group for those searching for support in their grief over the loss of a loved one. Using video presentations and group discussion, we will build community, gain a better understanding of what we are experiencing, and give and receive support and encouragement while journeying together through mourning.

DATES & TIMES: on **Tuesdays - April 8th, 2025 – June 17th, 2025**; 6:00 PM - 8:00 PM

LOCATION: Edmonton Eparchy Pastoral Centre, 9645 – 108 Ave, Edmonton, AB

COST: \$20.00 to cover the materials
REGISTER: by phone 780-424-5496

or Bernadette.mandrusiak@eeparchy.com

=====

SUNDAY MARCH 16TH 2025

SUNDAY COLLECTION:

Sunday Envelopes	\$2,807.00
Direct Deposit – Sunday	\$1,388.75
Tithe.ly	\$309.12
Loose Donations	\$161.15
Candles	\$124.30
Initial Offering	\$25.00

EPARCHIAL COLLECTION

Aid to the Missionary Church in Canada	
Great Lent	\$275.00
TOTAL COLLECTION:	\$5,090.32

LENTEN SERIES
THIS IS MY BODY

WE ARE PEOPLE OF THE EUCHARIST

March 27 – Talk with Bishop David (In-person & Zoom)

📍 Dormition Parish, 15608 104 Ave NW, Edmonton 7:00 PM - 8:30 PM

Let us rediscover the joy and beauty of the Eucharist!

Eparchial Lenten Series 2025 - A Journey into the Eucharist Begins!

MARY'S WAY OF THE CROSS - Join us every Friday on Zoom during the Great Fast at 9:45 am for *Mary's Way of the Cross*. It will be the same link every time:

<https://us05web.zoom.us/j/82031154173?pwd=S3MvK0Y4SG11eTRoR0RsNzFVLzVzdz09>

SPRING CAMP - Wrestling with God: A 3-Day Faith-Filled Day Camp for Kids! Let your child strengthen their faith, make new friends, and grow in their relationship with God in a fun and welcoming environment! Snacks are provided! (Children should bring their own bagged lunch.)

=====
Sincere thanks to all those who made donations either in person, online, sent by mail, email, or left in our mailbox.
=====

DIRECT DEPOSIT – If you are interested in transferring your Sunday donations to a monthly direct deposit, please contact the Parish Office at 780-422-3181 or email at parishoffice@josaphat.ca

You may also donate by e-transfer to: josaphat@telus.net Thank you for your generosity!

MEMBERSHIP – If you desire to become a member of St. Josaphat Cathedral, please contact the office to register, at which time you will receive an envelope number and a set of envelopes for the year.

=====

PROLIFE REFLECTIONS

March 23rd - RESPECT FOR LIFE PRAYER



Lord, you are merciful and gracious. When we fail to stand up for the unborn, the elderly, the sick and the disabled, we ask your forgiveness. Renew our

strength to always do Your will.

Glory to God for All Things!

=====

WHEN FREEDOM AND LOVE WERE ONE: THE ANNUNCIATION

By Ven. Fulton J. Sheen

(Taken from *The World's First Love*)

When our first parents Adam and Eve were created, God gave them a conscience, a moral law, and an original justice. They were not compelled to follow Him as the director of the symphony of creation. Yet they chose to rebel, and that sour note of original revolution was passed on to humanity, through human generation. How could that original disorder be

stopped? It could be arrested in the same way as the sour note, by having eternity come into time and lay hold of a man by force, compelling him to enter into a new order where the original gifts would be restored and harmony would be the law. But this would not be God's way, for it would mean the destruction of human freedom. God could lay hold of a note, but He could not lay hold of a man by force without abusing the greatest gift that He gave to man — namely, freedom, which alone makes love possible.

Now we come to the greatest act of freedom the world has ever known — the reversal of that free act which the Head of humanity performed in Paradise when he chose non-God against God. It was the moment in which that unfortunate choice was reversed, when God in His Mercy willed to remake man and to give him a fresh start in a new birth of freedom under God. God could have made a perfect man to start humanity out of dust as He had done in the beginning. He could have made the new man start the new humanity from nothing as He had done in making the world. And He could have done it without consulting humanity, but this would have been the invasion of human privilege. God would not take a man out of the world of freedom without the free act of a free being. God's way with man is not dictatorship, but cooperation. If He would redeem humanity, it would be with human consent and not against it. God could destroy evil, but only at the cost of human freedom, and that would be too high a price to pay for the destruction of dictatorship on earth — to have a dictator in Heaven. Before remaking humanity, God willed to consult with humanity, so that there would be no destruction of human dignity; the particular person whom He consulted was a woman. In the beginning, it was man who was asked to ratify the gift; this time it is a woman. The mystery of the Incarnation is very simply that of God's asking a woman freely to give Him a human nature. In so many words, through the Angel, He was saying: "Will you make Me a man?" As from the first Adam came the first

Eve, so now, in the rebirth of man's dignity, the new Adam will come from the new Eve. And in Mary's free consent we have the only human nature that was ever born in perfect liberty.

The Angel Gabriel, as God's spokesman, here asks Mary if she will freely give the Son of God a human nature, that He may also be the Son of man. A creature was asked by the Creator if she would freely cooperate with God's plan to take humanity out of the mire and to let him be ravished totally by God. Mary at first is troubled as to how she can give God a manhood, since she is still a virgin. The Angel settles the problem by telling her that God Himself, through His Spirit, will work that miracle within her.

But from our point of view there seems to be another difficulty. Mary was chosen by God to be His Mother and was even prepared for that honor by being preserved free from the primal sin that had infected all humanity. If she were so prepared, would she be free to accept or to reject, and would her answer be the full fruit of her free will? The answer is that her redemption was already completed but that she had not yet accepted or ratified it. It was, in a way, something like our dilemma. We are baptized as infants, and our bodies become temples of God, as our souls have been filled with infused virtues. We become not just creatures made by God but partakers in Divine nature. All this is done in Baptism before our freedom blossoms, the Church standing responsible for our spiritual birth as our parents did for our physical birth. Later on, however, we ratify that original endowment by the free acts of our moral lives — by receiving the Sacraments, by prayers, and by sacrifices. So, too, Mary's redemption was completed — as our Baptism was completed — but she had not yet accepted, ratified, or confirmed it before she gave her consent to the Angel. She was planned for a role in the drama of redemption by God, as a child is planned for a musical career by his physical parents, but it was not fulfilled until this moment. The Holy Trinity never possesses a creature without the consent of his will. When, therefore, Mary had

heard how this was to take place, she uttered words that are the greatest pledge of liberty and the greatest charter of freedom the world has ever heard: "Be it done unto me according to thy word." As in Eden there took place the first espousals of man and woman, so, in her, there took place the first espousals of God and man, eternity and time, omnipotence and bonds. In answer to the question "Will you give me a man?" the marriage ceremony of love becomes bathed with new depths of freedom: "I will." And the Word was conceived in her.

But there is another freedom revealed through Mary. In human marriage there is something personal and also something impersonal or racial. What is personal and free is love, because love is always for a unique person; thus, jealousy is the guardian of monogamy. What is impersonal and automatic is sex, since its operation is to some extent outside human control. Love belongs to man; sex belongs to God, for the effects of it are beyond our determination. Whenever a mother gives birth to a babe, she freely wills the act of love that made her and her husband two in one flesh. But there is also the unknown, the free element in their love, namely, the decision whether a child will be born of the union — whether it will be a boy or a girl and the exact time of birth and even the moment of its conception are lost in some unknown night of love. We are thus accepted by our parents rather than willed by them — except indirectly.

But with Mary there was perfect freedom. Her Divine Son was not accepted in any unforeseen or unpredictable way. He was willed. There was no element of chance; nothing was impersonal, for He was fully willed in mind and in body. How is this true? He was willed in mind, because, when the Angel explained the miracle, Mary said: "Be it done unto me according to thy word." Then he was willed in Body for now, not in some past obscure night; conception took place as in the full effulgence of the brightness of the morn does the Divine Spirit of Love begin weaving the garment of flesh for the Eternal

Word. The time was deliberately chosen; the consent was voluntary; the physical cooperation was free. It was the only birth in all the world that was truly willed and, therefore, truly free.

Other mothers know that a new life beats within them, through the pulsations within the body. Mary knew that Divine Life beat within her, through her soul in communion with an Angel. Other mothers become conscious of motherhood through physical changes; Mary knew through the message of an Angel and the overshadowing of the Holy Spirit. Nothing that comes from the body is as free as that which comes from the mind: there are mothers who yearn for children, but they have to wait upon processes subject to nature. In Mary alone a Child waited not on nature but on her acceptance of the Divine will. All she had to say was “Fiat”, and she conceived. This is what all birth would have been without sin— a matter of human wills uniting themselves with the Divine will and, through the union of bodies, sharing in the creation of new life through the usual processes of human generation. The Virgin Birth is, therefore, synonymous with Birth in Freedom.

We speak much of freedom today, Mary, because we are losing it — just as we speak most of health when we are sick. Thou art the Mistress of Freedom because thou didst undo the false freedom that makes men slaves to their passions by pronouncing the word God Himself said when He made light and again when thy Son redeemed the world — Fiat! Or, be it done unto me according to God's will. As the "no" of Eve proves that the creature was made by love and is therefore free, so thy Fiat proves that the Creature was made for love as well. Teach us, then, that there is no freedom except in doing, out of love, what thou didst do in the Annunciation, namely, saying Yes to what Jesus asks.

www.catholictradition.org

=====

БОЖЕСТВЕННА ЛІТУРГІЯ

Тропарі і Кондаки

Тропар (глас 3): Хай веселяться небесні, хай радіються земнії,* бо явив могутність руки Своєї Господь,* подолав смертню смерть, первенцем мертвих став,* з безодні аду визволив нас* і подав світові велику милість.

Тропар (г. 1): Спаси, Господи, людей твоїх* і благослови насліддя Твоє!* Перемоги благовірному народові на супротивників даруй* і хрестом твоїм* охорони люд твої

+Слава Отцю, і Сину, і Святому Духові. І нині, і повсякчас, і на віки вічні. Амінь.

Кондак (глас 7): Вже більше влада смерти не зможе людей держати, зійшов бо Христос, знищивши і знівечивши сили її, зв'язується ад, пророки ж однодушно радіють. З'явився Спас тим, що вірують, промовляючи: Виходьте, вірні, до воскресіння

Замість Трисвятого

Хресту Твоєму поклоняємось, Владико, і святее воскресіння Твоє славимо.

Прокімен (глас 6)

Спаси, Господи, людей Твоїх* і благослови спадкоємство Твоє (Пс 27,9).
Стих: До Тебе, Господи, взиватиму; Боже мій, не відвертайсь мовчки від мене (Пс 27,1).

Апостол: (Євр 4,14-5,6)

Читання святого апостола Павла до Євреїв Послання

Браття і Сестри, мавши великого архиерея, що вже пройшов небо, Ісуса, Божого Сина, тримаймося твердо віровизнання. Бо ми не маємо такого архиерея, який не міг би співчувати нашим недугам: він же ж зазнав усього, подібно як ми, крім гріха. Приступім, отже, з довір'ям до престолу благодаті, щоб отримати милість і знайти благодать на

своєчасну поміч. Кожен бо архиєрей, узятий з-поміж людей, настановляється для людей у справах Божих, щоб приносив дари та жертви за гріхи; що може співчувати нетямущим та введеним в оману, бо й сам він неміччю охоплений, і тому повинен так за людей, як і за себе самого приносити жертви за гріхи. Чести ж цієї ніхто не бере сам собі, лише той, хто покликаний Богом, як Арон. Так і Христос не сам собі присвоїв славу стати архиєреєм, вона бо від того, який до нього мовив: «Син мій еси, я сьогодні породив тебе.» Як і на іншому місці каже: «Ти – священик навіки за чином Мелхиседека»

Алилуя (глас 8)

Стих: Пом'яни соньм твій, що його придбав ти із давна (Пс 73,2)

Стих: Бог же – цар наш перше віку. вчинив спасення посеред землі (Пс 73,12).

Євангеліє: (Мр 8,34-9,1)

Сказав Господь: “Коли хтось хоче йти за мною, хай зречеться себе самого, візьме на себе хрест свій і йде слідом за мною. Бо хто хоче спасти свою душу, той її погубить; а хто погубить свою душу мене ради та Євангелії, той її спасе. Бо яка користь людині здобути світ увесь, а занепастити свою душу? Що бо людина може дати взамін за власну душу? Хто, отже, буде соромитися мене й моїх слів перед цим родом перелюбним та грішним, того посоромиться і Син Чоловічий, коли прийде у славі Отця свого з святыми ангелами.” І сказав їм: “Істинно кажу вам: Є деякі з отут присутніх, що не зазнають смерті, аж поки не вздріють Царства Божого, що прийде у могутності.”

Замість Достойно: Тобою радується, Благодатная, всяка твар, ангельський собор і чоловічеський рід, освященний храме і раю словесний, дівственна похвало, що із неї Бог воплотився і младенцем став – перед віками суцільний Бог наш. Лоно бо твоє престолом створив і утробу твою просторішою небес

учинив. Тобою радується, Благодатная, всяка твар, слава тобі.

Причасний

Знаменувалося на нас світло* лица Твого, Господи (Пс 4,7). Алилуя (х3).

=====

ОГОЛОШЕННЯ

(Кінцевий термін подання до бюлетенів – середа о 12:00)

=====

ТЕПЛО ВІТАЄМО наших парафіян, гостей та відвідувачів, що приєдналися з нами у цій Божественній Літургії. Дякуємо, що молитесь з нами сьогодні в церкві! Бажаємо Вам благословенних вихідних і плідного, здорового та безпечного тижня!

3 ДНЕМ НАРОДЖЕННЯ – Божого благословення та наші найкращі побажання всім, хто святкує свої дні народження чи ювілеї. Нехай Господь дарує вам мир, здоров'я та щастя! Многая Літа!

ВЕЛИКОПОСНА МІСІЯ ТА СПОВІДЬ – відбудеться у церкві св Йосафата у п'ятницю 11 квітня, суботу 12 квітня та неділю 13 квітня. Провадити місію Великого посту буде владика Андрій Рабій, який проведе духовні роздуми англійською та українською мовами. Великопосна місія проходитиме за таким розкладом:

- День 1: п'ятниця, 11 квітня 2025 р. Передосвячена Літургія (УКР) о 17:30. Роздуми на тему «Чи віриш ти в Бога?» Сповідь
- День 2: субота, 12 квітня 2025 р. Божественна Літургія о 17:00. Роздуми на тему «Чи вірите ви у вчення Церкви?» Сповідь.
- День 3: неділя, 13 квітня 2025 р. Божественна Літургія о 9:30 (ENG) та Божественна Літургія об 11:00 (UKR) з роздумами англійською та

українською мовами на тему «Чи
виріш ти у спасіння?»

Ми запрошуємо всіх парафіян приєднатися
до нас на цьогорічну місію Великого посту!

**ДОГЛЯД ЗА ДІТЬМИ ПІД ЧАС
ВЕЛИКОПОСНИХ МІСІЙНИХ РЕКОЛЕКЦІЙ** -

Дитяча програма доступна в п'ятницю
ввечері та в суботу ввечері, під час проповіді
Місії. Щоб зареєструватися, надішліть
електронного листа до середи, 9 квітня на
stjosaphatfamilyandlife@gmail.com

РІЧНІ ПАРАФІЯЛЬНІ ЗБОРИ – неділя, 6-го
квітня 2025 р.Б. Зустріч відбудеться в
парафіяльній залі після двомовної літургії о
10:00. Ми просимо вас докласти зусиль для
участі, оскільки ваша присутність справді має
значення. Якщо ви бажаєте служити в
парафіяльній раді наступного періоду, будь
ласка, зв'яжіться з Дем'яном Закордонським
електронною поштою dameinzak@yahoo.ca

МАТЕРІ МОЛИТВИ – Зібрання Матері в
молитві зазвичай відбуваються в першу
неділю кожного місяця після Божественної
Літургії об 11:00. Наступна зустріч «Матері в
молитві» відбудеться 30-го березня 2025 р.
Дату змінено у зв'язку з річними зборами.

=====

**ПРОПОВІДЬ БЛАЖЕННІШОГО
СВЯТОСЛАВА У ТРЕТЮ
НЕДІЛЮ ВЕЛИКОГО ПОСТУ
ХРЕСТОПОКЛОННУ**

За 8 квітня 2024

Слава Ісусу Христу!

Дорога Великого посту привела нас до третьої
неділі. Переживаючи ритми нашої мандрівки
до Пасхи Господньої, ми начебто перебуваємо
в динаміці подорожі ізраїльтян у пустелі, коли
Бог, визволяючи свій народ, веде його від

єгипетського рабства до свободи, до обітваної
Ним землі.

Ця неділя запрошує нас поглянути на певну
дійсність людської істоти. Мандруючи довший
час, Божий народ втомлюється, переживає
голод і спрагу. Серед пустелі Господь годує свій
народ манною, небесним хлібом, за
посередництвом свого слуги Мойсея напоює
його водою із каменю — відкриває себе як
джерело життя та сили і дає самого себе на
поживу людям. Господь Бог животворить
ізраїльтян, ведучи їх до перемоги.

Сьогодні Христова Церква ставить перед
нашими очима Чесний і животворний хрест
Господній. Церква вказує нам на нього і кличе
нас до розп'ятого Спасителя. Ми чуємо слова
Святого Євангелія про цю дорогу (Мр. 8, 34–9,
1). Перший заклик Ісуса Христа: «Коли хтось
хоче йти за Мною, хай зречеться себе самого,
візьме на себе хрест свій та йде слідом за
Мною» (Мр. 8, 34). Другий заклик: «Бо хто хоче
спастися своєю душою, той її погубить; а хто
погубить свою душу Мене ради та Євангелії, той
її спасе. Бо яка користь людині здобути світ
увесь, а занепасти свою душу?» (Мр. 8, 35–
36). Третій заклик: «Хто, отже, буде соромитися
Мене й Моїх слів перед цим родом
перелюбним та грішним, того буде соромитися
і Син Чоловічий, коли прийде у славі Отця свого
зі святими ангелами» (Мр. 8, 38). Щоб
зрозуміти зміст цих трьох закликів, запитаймо
себе: куди нас веде Господь? Куди потрібно за
ним іти, узявши свій хрест? Як можна, віддаючи
своє життя, його врятувати? І кого ж це ми
маємо не соромитися перед грішним і
перелюбодійним людством?

На ці питання ми знайдемо відповідь тоді, коли
вдивлятимемося в розп'ятого Христа — Сина
Божого. Добровільно прийнявши приниження,
Він виявив через людську слабкість,
уразливість велич і славу Бога. Що за велич і
слава об'являється в розп'ятому Спасителі?
Звісно, що не йдеться про щось на кшталт
всемогутності цього світу. Ми бачимо на хресті
вияв лише Божої могутності. Бог об'являє в

розп'ятому Ісусі Христі, ким Він є насправді і те, що сила Його слави виявляється в тому, що Він є любов'ю. Лише вічна Божа любов, відкрита на хресті, спасає і оживляє, втамовує голод і спрагу. Розп'ята Божа любов, хрест Господній, — це не ідея, а сила, що перемагає смерть, зцілює і дає вічне життя. Тому Христос, дискутуючи зі своїми опонентами, каже: «Коли вгору Чоловічого Сина піднесете, тоді визнаєте, що Сущий Я» (Ів. 8, 28).

Моментом піднесення вгору є розп'яття, на ньому вповні виявляється справжня сила Господньої любові, яка є джерелом життя людини. Лише на хресті ми пізнаємо того Бога, за яким нас сьогодні кличе йти Церква. Лише на хресті знаходимо джерело життя, до якого варто прийти, відклавши інші джерела існування, що їх ми можемо взяти від землі. Саме цього розп'ятого Бога нас закликає Євангеліє не соромитися перед родом перелюбодійним і грішним.

Каже нам апостол Павло: «А що світ своєю мудрістю не спізнав Бога у Божій мудрості, то Богові вгодно було спасти віруючих глупотою проповіді. Коли юдеї вимагають знаків, а греки мудрости шукають, ми проповідуємо Христа розп'ятого — ганьбу для юдеїв і глупоту для поган, а для тих, що покликані, чи юдеїв, чи греків, — Христа, Божу могутність і Божу мудрість. Бо нібито немудре Боже — мудріше від людської мудрости, і немічне Боже міцніше від людської сили» (I до Кор. 1, 21).

Пригляньмося до розп'ятого Спасителя. Як людям, нам видається, що коли Христос вмирає на хресті й каже: «Отче, у Твої руки віддаю духа Мого!» (Лк. 23, 46) — життя Його покидає. Проте оскільки це сам Бог захотів стати людиною, яка вмирає на хресті, то Він відкриває нам доступ до безсмертя. Віддаючи себе нам і за нас, Він животворить людину вічністю. На хресті ми бачимо, як із Христових ран витікає Його животворна кров — сила вічного життя, яка сьогодні стає доступною для людини. З пробитого боку Господа витікає кров і вода, пульсує джерело вічного безсмертя, яке

Він на хресті відкриває людині. Тільки вічна Божа любов, вповні відкрита на хресті, стає доступною людині не як ідея, а як сила Царства Божого, що виявиться в силі, про яку ми чуємо в сьогоднішньому Євангелії. Це до нас каже Христос: «Істинно кажу вам: є деякі з отут присутніх, що не зазнають смерти, аж поки не вздріють Царства Божого, що прийде у могутності» (Мр. 9, 1).

Сьогодні з висоти свого хреста наш розп'ятий Бог і Спаситель каже до нас: «Прийдіть до Мене всі втомлені й обтяжені, і Я облегу вас» (Мт. 11, 28). Хтось може подумати: що цей вмираючий чоловік може нам дати? Але коли ми розгледимо на хресті розп'ятого Бога, який животворить нас своєю любов'ю, то побачимо єдине джерело відновлення наших сил та надії. З висоти свого хреста Христос кличе до розп'ятої України: «Прийдіть до Мене всі, зачерпніть з джерела безсмертя сили для вашої подорожі до перемоги!». Тим, хто щодня страждає від ракетних атак і бомб, каже: «Прийдіть до Мене всі, і Я дам вам силу до життя і надії!». Зраниений і розп'ятий Бог промовляє до наших поранених синів і дочок України: «Прийдіть до Мене всі, бо Моїми ранами ви сьогодні зцілитесь!».

Ось чому ми, християни третього тисячоліття, беручи свій хрест не як сумну згоду на власні страждання і муки, а як секрет нашої стійкості, йдемо за нашим розп'ятим Спасителем, який прямує до Воскресіння. Ми, християни третього тисячоліття, відчуваємо, що навіть коли попрощаємося із земним життям, будемо і далі жити, бо це нам запевнить Господь і Спаситель, з боку якого випливає наша сила до життя, — життя вічного. Ми, християни третього тисячоліття, кажемо сьогодні світові: ми не соромимося Розп'ятого, ми Йому поклоняємося, бо Він є для нас секретом нашої перемоги. (...)

Сьогодні, коли людська мудрість не пізнала Бога, який є любов'ю, Христос відповідає на ці наші суспільні пошуки, роздуми і дискусії. (...) Ми, як народ, змучений, але нескорений,

St. Josaphat Icons and Bookstore

Located in the Cathedral Auditorium / Basement

* Opened upon request *

Please contact Parish Office (780)422-3181

Or email at parishoffice@josaphat.ca



зранений, але стійкий, саме в хресті Господньому, у Христових ранах черпаємо джерело своєї стійкості. Ми не соромимося розп'ятого Спасителя і Його святого хреста. Тому сьогодні співаємо: «Хресту Твоєму поклоняємось, Владико, і святе Воскресіння Твоє славимо»

СВЯТОСЛАВ †

www.ugcc.ua

=====

THIS WEEK AT THE CATHEDRAL

=====

SUNDAY, MAR 23: Third Sunday of Great Fast; Veneration of the Holy Cross

5:00 PM (SAT) – Divine Liturgy for the needs and intentions of all parishioners; *for repose of +Theodore Oginsky;*

8:00 AM (SUN) – Great Matins

9:30 AM (SUN) – Divine Liturgy for needs and intentions of all parishioners; *for health and intentions of Ellie Nickolson on occasion of Birthday;*

11:00 AM (SUN) – Divine Liturgy for the needs and intentions of all parishioners; *for health and intentions of Victor Fedyna; for repose of + Lidia Dzierlega with Panahyda (40 days)*

Monday, Mar 24: Forefeast of Annunciation; Ven. Zachary

No services

Tuesday, Mar 25: ANNUNCIATION OF THE MOST HOLY THEOTOKOS;

7:00 AM – Devotion to the Holy Face of Jesus

7:30 AM – Divine Liturgy for the needs and intentions of all parishioners;

7:00 PM – Vespers with Divine Liturgy;

Wednesday, Mar 26: Synaxis of the Archangel Gabriel;

7:00 AM – Rosary (Joyful Mysteries)

7:30 AM – Lenten Sixth Hour and Typica

5.30 PM – Presanctified Liturgy (ENG)
Sorokousty and Panakhyda

Thursday, Mar 27: Matrona of Thessalonica;

7:00 AM – Rosary (Luminous Mysteries)

7:30 AM – Lenten Sixth Hour and Typica

6:00 PM – The Way of the Cross (UKR)

Friday, Mar 28: Ven Hilarion the New;

7:00 AM – Rosary (Sorrowful Mysteries)

7:30 AM – Lenten Sixth Hour and Typica

5.30 PM – Presanctified Liturgy (UKR)
Sorokousty and Panakhyda

Saturday, Mar 29: Hieromartyrs Mark and Cyril;

8:30 AM – Rosary (Glorious Mysteries)

9:00 AM – Divine Liturgy for health and intentions of Kathrine and Pauline Palichuk; *for repose of +Bill, +Ann, +Sophie Palichuk; for repose of +Joseph;*

10:00 AM – Our Lady of Sorrows Devotion

4:00 PM – Great Vespers

5:00 PM – Divine Liturgy for health and intentions of all parishioners;

SUNDAY, MAR 30: Fourth Sunday of Great Fast; Ven. John Climacus;

8:00 AM – Great Matins

9:30 AM – Divine Liturgy for health and intentions of all parishioners;

11:00 AM – Divine Liturgy for health and intentions of all parishioners;

=====